

---

# INHALT

---

Vorwort der Autorin — 9

Teil eins: Zuhause so nah — 13

Kapitel 1 — 13

Auf dem Laufband in die Vergangenheit

Kapitel 2 — 21

Eine anonyme Übersetzung

Kapitel 3 — 32

Am Nachmittag

Kapitel 4 — 40

Kaffeeklatsch

Kapitel 5 — 52

Joie de vivre

Kapitel 6 — 66

Vier Geschichten über die Thora

Kapitel 7 — 78

Im drehenden Raum

Teil zwei: Über den Ozean so weit — 93

Kapitel 8 — 93

Im vertraulichen Gespräch

Kapitel 9 — 117

Ein wenig Respekt, bitte

Kapitel 10 — 126

Der gute Regenmantel

Kapitel 11 — 137

Hedwig, Fritz und „Schtumperle“

Kapitel 12 — 147

Die zweite Generation

Teil drei: Hin und zurück — 165

Kapitel 13 — 165

Willy aus Baltimore

Kapitel 14 — 179

Fünf Kilometer weiter

Kapitel 15 — 194

Ein Haus voll Antiquitäten

Kapitel 16 — 207

Vertauschte Wahrheit

Kapitel 17 — 209

Was Willys Nachbarin erzählt

Kapitel 18 — 213

Das rote Album

Kapitel 19 — 228

Anfang und Ende einer Legende

Kapitel 20 — 239

Am Grab meines Vaters

Teil vier: Schlusspunkte — 249

Kapitel 21 — 249

Die andere Miriam

Kapitel 22 — 258

Drei kleine Mädchen

Kapitel 23 — 274

Ja oder nein?

Kapitel 24 — 284

Die Feier

Zum Schluss — 301

Die Gespräche gehen weiter ...

Nachwort — 315

Wo ist Rexingen? Ein Buch wird zur Erinnerungsbrücke — 315

Danksagung der Autorin — 325

Quellennachweise — 329